



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 997 020 251
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: GENAU TRANSLATIONS AS
Forretningsadresse: Ullevålsveien 67B
0454 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Heidi Kramer
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 30.05.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 19.04.2024



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		2 035 208	1 987 305
Sum inntekter		2 035 208	1 987 305
Kostnader			
Lønnskostnad	6	1 861 719	1 889 515
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	1	14 570	13 001
Annen driftskostnad		273 865	347 332
Sum kostnader		2 150 153	2 249 848
Driftsresultat		-114 945	-262 543
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		136	
Sum finansinntekter		136	
Annen rentekostnad			16
Sum finanskostnader			16
Netto finans		136	-16
Ordinært resultat før skattekostnad		-114 809	-262 559
Skattekostnad på resultat	5		-250
Ordinært resultat etter skattekostnad		-114 809	-262 309
Årsresultat		-114 809	-262 309
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-114 809	-262 309
Totalresultat		-114 809	-262 309
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte			100 000
Overført fra annen egenkapital		-114 809	-362 309
Sum overføringer og disponeringer		-114 809	-262 309



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
---------------------	-------------	-------------	-------------



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	1	38 618	53 188
Sum varige driftsmidler		38 618	53 188
Sum anleggsmidler		38 618	53 188
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		438 678	241 720
Andre kortsiktige fordringer		43 252	73 932
Sum fordringer		481 930	315 652
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter o.l.	2	470 461	774 653
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		470 461	774 653
Sum omløpsmidler		952 391	1 090 305
SUM EIENDELER		991 009	1 143 493
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	3	100 000	100 000
Overkurs		680	680
Sum innskutt egenkapital		100 680	100 680
Opptjent egenkapital			



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
Annen egenkapital		411 510	526 319
Sum opptjent egenkapital		411 510	526 319
Sum egenkapital	4	512 190	626 999
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	5		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		5 351	4 688
Betalbar skatt	5		
Skyldig offentlige avgifter		298 024	249 240
Utbytte			100 000
Annen kortsiktig gjeld		175 445	162 567
Sum kortsiktig gjeld		478 820	516 494
Sum gjeld		478 820	516 494
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		991 009	1 143 493



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2023 595753

Enheten

Organisasjonsnummer: 997 020 251
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: GENAU TRANSLATIONS AS
Forretningsadresse: Ullevålsveien 67B
0454 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Heidi Kramer
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 30.05.2023

Revisjon

Selskapet har besluttet at årsregnskapet
ikke skal revideres: Ja
Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 10.07.2023

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 997 020 251
GENAU TRANSLATIONS AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		2 035 208	1 987 305
Sum inntekter		2 035 208	1 987 305
Kostnader			
Lønnskostnad	6	1 861 719	1 889 515
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	1	14 570	13 001
Annen driftskostnad		273 865	347 332
Sum kostnader		2 150 153	2 249 848
Driftsresultat		-114 945	-262 543
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		136	
Sum finansinntekter		136	
Annen rentekostnad			16
Sum finanskostnader			16
Netto finans		136	-16
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på resultat	5	-114 809	-262 559
Ordinært resultat etter skattekostnad		-114 809	-262 309
Årsresultat		-114 809	-262 309
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-114 809	-262 309
Totalresultat		-114 809	-262 309
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte			100 000
Overført fra annen egenkapital		-114 809	-362 309
Sum overføringer og disponeringer		-114 809	-262 309



Utsatt skatt	5		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		5 351	4 688
Betalbar skatt	5		
Skyldig offentlige avgifter		298 024	249 240
Utbytte			100 000
Annen kortsiktig gjeld		175 445	162 567
Sum kortsiktig gjeld		478 820	516 494
Sum gjeld		478 820	516 494
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		991 009	1 143 493



Organisasjonsnr: 997 020 251
GENAU TRANSLATIONS AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note
6

Antall årsverk i regnskapsåret
2.00

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

Beholdning av egne aksjer Antall Pålydende Andel av aksjek.



Genau Translations AS

NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2022

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og NRS-8 God regnskapsskikk for små foretak i Norge.

Fortsatt drift

I samsvar med regnskapslovens § 4-5, er regnskapet er satt opp under forutsetning av fortsatt drift

Driftsinntekter og kostnader

Inntektsføring skjer etter opptjeningsprinsippet som normalt vil være leveringstidspunktet for varer og tjenester. Kostnader medtas etter sammenstillingsprinsippet, dvs. alle kostnader medtaes i samme periode som tilhørende inntekt inntektsføres.

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter siste dag i regnskapsåret, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Omløpsmidler vurderes til laveste verdi av anskaffelseskost og antatt virkelig verdi. (Laveste verdis prinsipp). Varige driftsmidler er vurdert til historisk kost etter fradrag for bedriftsøkonomiske avskrivninger som er beregnet på grunnlag av kostpris og antatt økonomisk levetid.

Fordringer

Fordringene er oppført i balansen med fordringens pålydende etter fradrag for avsetning til påregnelig tap. Avsetning av påregnelig tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene. Andre fordringer er også gjenstand for en tilsvarende vurdering.

Skatter

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter periodens betalbare skatt. Netto utsatt skattefordel balanseføres ikke.

Note 1 – Varige driftsmidler

	Varige driftsmidler	Totalt
Anskaffelseskost 1.1	72 854	72 854
Tilgang		0
Avgang		0
Anskaffelseskost 31.12	72 854	72 854
Akkumulerte avskrivninger 31.12	34 236	34 236
Av-, nedskrivninger 31.12	34 236	34 236
Bokført verdi pr. 31.12	38 618	38 618
Årets avskrivninger	14 570	14 570
Avskrivning sats	20 %	



Note 2 – Bundne midler

I posten inngår bundne bankinnskudd med kr. 102.350,-

Note 3 – Aksjekapital og aksjonærinformasjon

Aksjekapitalen per 31.12. består av følgende aksjeklasser:

	Antall	Pålydende	Bokført
A-aksjer	100	1 000,00	100 000
Sum	100	1 000,00	100 000

Eierstruktur

Aksjonærene pr. 31.12.22

	A-aksjer	Sum	Eierandel
Heidi Kramer	50	50 000,00	50 %
Jan Kasper Martinsen	50	50 000,00	50 %
Sum	100	100 000,00	100 %

Note 4 – Egenkapital

	Aksjekapital	Overkurs	Annen egenkapital	Sum egenkapital
Egenkapital pr. 01.01	100 000	680	526 319	626 999
Årets resultat			-114 809	-114 809
Avsatt til utbytte				
Egenkapital pr. 31.12.	100 000	680	411 510	512 190

Note 5 - Skatter

Årets skattekostnad består av:

Betalbar skatt	0
Endring utsatt skatt	0
Årets totale skattekostnad	0

Utsatt skatt	31.12.2022	01.01.2022
Netto grunnlag	-375 274	-260 329
Utsatt skatt 22 %	-82 559	-57 271



Note 6 – Godtgjørelse, lån til ledende personer, aksjeeiere m.v.

Lønnskostnader består av følgende poster:

Lønnskostnader	2022	2021
Lønninger	1 590 055	1 621 804
Folketrygdavgift	252 872	250 002
Andre lønnsrelaterte ytelser	18 792	17 709
Totalt	1 861 719	1 889 515

Antall årsverk: 2,00 2,00

Selskapet har ingen ansatte uten eierinteresser, og har derfor ikke inngått avtale om obligatorisk tjenestepensjon i henhold til kravene.

Daglig leder/styrets leder har ingen særskilte vederlagsavtaler. Det er ikke gitt lån/sikkerhetsstillelse til daglig leder, styrets leder eller andre nærstående parter.